

(七) 對二零一一年度行政當局投資與發展開支計劃之準備，應考慮預算從本年度轉移的責任款項，包括由法規延長的責任款項。

二零一零年六月十七日

行政長官 崔世安

7) Na preparação do PIDDA/2011 deverá obrigatoriamente considerar-se o montante de responsabilidades que se preveja venham transitar do corrente ano, incluindo as que encontram suporte legal em diplomas de escalonamento.

17 de Junho de 2010.

O Chefe do Executivo, *Chui Sai On*.

### 保安司司長辦公室

#### 第 79/2010 號保安司司長批示

保安司司長行使《澳門特別行政區基本法》第六十四條賦予的職權，並根據第6/1999號行政法規第四條第二款，第122/2009號行政命令第一款及第13/2006號行政法規第二十三條(一)項之規定，作出本批示。

一、核准澳門監獄警隊隊伍職程內晉升開考的體能測試評分標準表，有關標準表載於本批示附件，並為本批示的組成部分。

二、本批示自公佈之日起生效。

二零一零年六月二十二日

保安司司長 張國華

### GABINETE DO SECRETÁRIO PARA A SEGURANÇA

#### Despacho do Secretário para a Segurança n.º 79/2010

Usando da faculdade conferida pelo artigo 64.º da Lei Básica da Região Administrativa Especial de Macau e nos termos do n.º 2 do artigo 4.º do Regulamento Administrativo n.º 6/1999, n.º 1 da Ordem Executiva n.º 122/2009, e alínea 1) do artigo 23.º do Regulamento Administrativo n.º 13/2006, o Secretário para a Segurança manda:

1. É aprovada a tabela dos critérios de classificação das provas de aptidão física dos concursos de acesso na carreira do Corpo de Guardas Prisionais do Estabelecimento Prisional de Macau, constante do anexo ao presente despacho e que dele faz parte integrante.

2. O presente despacho entra em vigor no dia da sua publicação.

22 de Junho de 2010.

O Secretário para a Segurança, *Cheong Kuoc Vá*.

附件  
ANEXO

澳門監獄警隊內晉升開考的體能測試評分標準表

Tabela dos critérios de classificação das provas de aptidão física dos concursos de acesso na carreira do Corpo de Guardas Prisionais do Estabelecimento Prisional de Macau

男性  
Masculino

項目 Provas	力量 Força			速度 Velocidade		耐力 Resistência		靈巧性 Destreza		
	引體上升 (次) Flexão de braços (Vez)	俯臥撐 (次) Extensões de braços (Vez)	仰臥起坐 (次/2分鐘) Flexões de tronco (Vez/2 Min.)	80米計時跑 (秒) Corrida 80M (Seg.)		“庫伯氏” (Cooper) 測試 (米/12分鐘) Teste de cooper (M/12Min.)		跳遠 (米) Salto em comprimento (M.)	平衡木步行 Passagem da trave de equilíbrio	跳高 (1米) Salto em altura (1M.)
成績 Classifi.	<39	>= 39	<39	>= 39	<39	>= 39	<39	>= 39		
20	>13	>41	>87	<9.6	<10.6	>3099	>5.99	>5.59		
19	13	40 - 41	87	9.6 - 9.7	10.6 - 10.7	3200 - 3299	5.90 - 5.99	5.50 - 5.59		
18	12	38 - 39	85 - 86	9.8 - 9.9	10.8 - 10.9	3100 - 3199	5.70 - 5.89	5.30 - 5.49		
17	11	36 - 37	83 - 84	10.0 - 10.1	11.0 - 11.1	3000 - 3099	5.50 - 5.69	5.10 - 5.29		
16	10	34 - 35	80 - 82	10.2 - 10.3	11.2 - 11.3	2900 - 2999	5.20 - 5.49	4.80 - 5.09		
15	9	32 - 33	76 - 79	10.4 - 10.5	11.4 - 11.5	2800 - 2899	4.90 - 5.19	4.50 - 4.79		
14	8	30 - 31	72 - 75	10.6 - 10.7	11.6 - 11.7	2700 - 2799	4.60 - 4.89	4.20 - 4.49		
13	7	28 - 29	68 - 71	10.8 - 10.9	11.8 - 11.9	2600 - 2699	4.20 - 4.59	3.80 - 4.19		
12	6	26 - 27	63 - 67	11.0 - 11.1	12.0 - 12.1	2500 - 2599	3.80 - 4.19	3.40 - 3.79		
11	5	23 - 25	55 - 62	11.2 - 11.3	12.2 - 12.3	2400 - 2499	3.40 - 3.79	3.00 - 3.39		
10	4	20 - 22	45 - 54	11.4 - 11.5	12.4 - 12.5	2300 - 2399	3.00 - 3.39	2.60 - 2.99		
9	3	18 - 19	40 - 44	11.6 - 11.9	12.6 - 12.9	2200 - 2299	2.80 - 2.99	2.40 - 2.59		
8	2	16 - 17	35 - 39	12.0 - 12.4	13.0 - 13.4	2100 - 2199	2.60 - 2.79	2.30 - 2.39		
7	1	14 - 15	30 - 34	12.5 - 12.9	13.5 - 13.9	2000 - 2099	2.50 - 2.59	2.20 - 2.29		
6		12 - 13	25 - 29	13.0 - 13.4	14.0 - 14.4	1900 - 1999	2.40 - 2.49	2.10 - 2.19		
5		10 - 11	20 - 24	13.5 - 13.9	14.5 - 14.9	1800 - 1899	2.30 - 2.39	2.00 - 2.09		
4		8 - 9	15 - 19	14.0 - 14.4	15.0 - 15.4	1700 - 1799	2.20 - 2.29	1.90 - 1.99		
3		6 - 7	10 - 14	14.5 - 14.9	15.5 - 15.9	1600 - 1699	2.10 - 2.19	1.80 - 1.89		
2		4 - 5	5 - 9	15.0 - 15.7	16.0 - 16.7	1500 - 1599	2.00 - 2.09	1.70 - 1.79		
1		1 - 3	1 - 4	15.8 - 16.4	16.8 - 17.4	1400 - 1499	1.90 - 1.99	1.60 - 1.69		
0	0	0	0	>16.4	>17.4	<1400	<1.90	<1.60		

S 合格  
Apto

N 不合格  
Inapto

備註：(1) 跳高及平衡木測試，投考人以能成功助跑跳越1米的橫木條，以及毫不猶豫用腳走過平衡木，視為通過。以S表示通過測試，而以N表示不通過測試，成功通過測試者得10分，不成功通過測試者得0分。

(2) 每項測試中取得10分者，視為達至最低要求，投考人如有兩項體能測試得分不達到10分，即被評為不合格將被淘汰。

OBS.: (1) Consideram-se aprovados nas provas de salto em altura e de passagem da trave de equilíbrio, os candidatos que consigam passar uma fasquia colocada a 1 metro do solo, com corrida de balanço, e consigam transpor sem hesitação a trave olímpica no sentido do comprimento, na posição de pé. «S» representa aprovado na prova e «N» não aprovado, sendo que os candidatos aprovados têm a classificação de 10 valores, e os não aprovados têm 0 valores.

(2) Considera-se atingida a exigência mínima os que têm 10 valores em cada prova; os candidatos que tenham em duas das provas físicas valores inferiores a 10, são classificados de inaptos e excluídos.

女性  
Feminino

項目 Provas	力量 Força		速度 Velocidade		耐力 Resistência		靈巧性 Destreza			
	俯臥撐 (次)	仰臥起坐 (次/2分鐘)	80米計時跑 (秒)	Corrida 80M (Seg.)	“庫伯氏” (米/12分鐘)	Teste de cooper ( M/12Min. )	跳遠 (米)	Salto em comprimento (M.)	平衡木步行 Passagem da trave de equilíbrio	跳高 (0.9米) Salto em altura (0,9M.)
年齡 Idades	<35	>= 35	<35	>= 35	<35	>= 35	<35	>= 35		
成績 Classif.	>26	>69	<11.1	<12.1	>2799	>2599	>5.49	>5.19		
20	25 - 26	66 - 69	11.1 - 11.3	12.1 - 12.3	2700 - 2799	2500 - 2599	5.30 - 5.49	5.00 - 5.19		
19	23 - 24	62 - 65	11.4 - 11.6	12.4 - 12.6	2600 - 2699	2400 - 2499	5.10 - 5.29	4.80 - 4.99		
18	21 - 22	58 - 61	11.7 - 11.9	12.7 - 12.9	2500 - 2599	2300 - 2399	4.90 - 5.09	4.60 - 4.79		
17	19 - 20	54 - 57	12.0 - 12.2	13.0 - 13.2	2400 - 2499	2200 - 2299	4.70 - 4.89	4.40 - 4.59		
16	17 - 18	50 - 53	12.3 - 12.5	13.3 - 13.5	2300 - 2399	2100 - 2199	4.50 - 4.69	4.10 - 4.39		
15	15 - 16	46 - 49	12.6 - 12.8	13.6 - 13.8	2200 - 2299	2000 - 2099	4.10 - 4.49	3.70 - 4.09	S 合格 Apto	S 合格 Apto
14	13 - 14	42 - 45	12.9 - 13.1	13.9 - 14.1	2100 - 2199	1900 - 1999	3.80 - 4.09	3.40 - 3.69		
13	12	38 - 41	13.2 - 13.4	14.2 - 14.4	2000 - 2099	1800 - 1899	3.40 - 3.79	3.00 - 3.39		
12	11	34 - 37	13.5 - 13.7	14.5 - 14.7	1900 - 1999	1700 - 1799	3.00 - 3.39	2.60 - 2.99		
11	10	30 - 33	13.8 - 14.0	14.8 - 15.0	1800 - 1899	1600 - 1699	2.50 - 2.99	2.20 - 2.59		
10	9	26 - 29	14.1 - 14.3	15.1 - 15.3	1700 - 1799	1500 - 1599	2.30 - 2.49	2.00 - 2.19	N 不合格	N 不合格
9	8	23 - 25	14.4 - 14.6	15.4 - 15.6	1600 - 1699	1400 - 1499	2.10 - 2.29	1.80 - 1.99	N 不合格	Inapto

項目 Provas	力量 Força		速度 Velocidade 80米計時跑 (秒) Corrida 80M (Seg.)	耐力 Resistência “庫伯氏” (Cooper) 測試 (米/12分鐘) Teste de cooper ( M/12Min. )	靈巧性 Destreza			
	俯臥撐 (次) Extensões de braços ( Vez)	仰臥起坐 (次/2分鐘) Flexões de tronco ( Vez/2 Min. )			跳遠 (米) Salto em comprimento (M.)	平衡木步行 Passagem da trave de equilíbrio	跳高 (0.9米) Salto em altura (0,9M.)	
年齡 Idades	<35	>= 35	<35	>= 35	<35	>= 35		
成績 Classif.	7	5	14.7 - 14.9	15.7 - 15.9	1500 - 1599	1300 - 1399	1.70 - 1.79	
	6	4	15.0 - 15.2	16.0 - 16.2	1400 - 1499	1200 - 1299	1.60 - 1.69	
	5	3	15.3 - 15.5	16.3 - 16.5	1300 - 1399	1100 - 1199	1.50 - 1.59	
	4	2	15.6 - 15.8	16.6 - 16.8	1200 - 1299	1000 - 1099	1.40 - 1.49	N 不合格
	3	1	15.9 - 16.1	16.9 - 17.1	1100 - 1199	900 - 999	1.30 - 1.39	Inapto
	2	2	16.2 - 16.4	17.2 - 17.4	1000 - 1099	800 - 899	1.20 - 1.29	
	1	1	16.5 - 16.7	17.5 - 17.7	900 - 999	700 - 799	1.40 - 1.49	
	0	0	>16.7	>17.7	<900	<700	<1.40	<1.10

備註：(1) 跳高及平衡木測試，投考人以能成功助跑跳越0.9米的橫木條，以及毫不猶豫用腳走過平衡木，視為通過。以S表示通過測試，而以N表示不通過測試，成功通過測試者得10分、不成功通過測試者得0分。

(2) 每項測試中取得10分者，視為達至最低要求，投考人如有兩項體能測試得分不達到10分，即被評為不合格將被淘汰。

OBS.: (1) Consideram-se aprovadas nas provas de salto em altura e de passagem da trave de equilíbrio, as candidatas que consigam passar uma fasquia colocada a 0,9 metro do solo, com corrida de balanço, e consigam transpor sem hesitação a trave olímpica no sentido do comprimento, na posição de pé. «S» representa aprovada na prova e «N» não aprovada, sendo que as candidatas aprovadas têm a classificação de 10 valores, e as não aprovadas têm 0 valores.

(2) Considera-se atingida a exigência mínima as que têm 10 valores em cada prova; as candidatas que tenham em duas das provas físicas valores inferiores a 10, são classificadas de inaptas e excluídas.